



1 : 2

(0:0, 0:1, 1:1)



| | |
|-----------------------------------|--|
| COACH NÜRNBERG ICE TIGERS: | COACH FRANKFURT LIONS: PENTTI MATTIKAINEN |
|-----------------------------------|--|

| Nürnberg Ice Tigers | | | | | | | | | | Frankfurt Lions | | | | | | | | | | | |
|---------------------|-----|--------|---------------------|----|----|----|----|----|-----|-----------------|--------------|-----------|----------|-------------------|----|----|----|-----------|-----------|-----------|----|
| Per | Pos | Player | +/- | Sh | FW | FL | F% | PN | PIM | Per | Pos | Player | +/- | Sh | FW | FL | F% | PN | PIM | | |
| 1 | 15 | V | CHRISTIAN CURTH | -2 | 3 | 0 | 0 | | 2 | 4 | 1 | 15 | V | GREG THOMSON | 1 | 0 | 0 | 0 | | 3 | 6 |
| 1 | 19 | V | MIROSLAV MALY | 1 | 2 | 0 | 0 | | | | 1 | 29 | V | KAI RAUTIO | 0 | 1 | 0 | 0 | | 1 | 2 |
| 1 | 11 | S | ROLAND RAMOSER | 0 | 0 | 0 | 0 | | 3 | 6 | 1 | 12 | S | ILJA VOROBEV | 1 | 1 | 0 | 0 | | 1 | 2 |
| 1 | 26 | S | HENRIK HÖLSCHER | -1 | 1 | 0 | 0 | | 1 | 2 | 1 | 21 | S | FRANCOIS SILLS | 1 | 2 | 0 | 0 | | | |
| 1 | 27 | S | IGOR ALEXANDROV | 0 | 2 | 0 | 0 | | | | 1 | 31 | S | JIRO JÄRVI | 1 | 1 | 0 | 0 | | 4 | 16 |
| 2 | 28 | V | THOMAS STERFLINGER | 0 | 0 | 0 | 0 | | | | 2 | 5 | V | FLORIAN STORF | 0 | 0 | 0 | 0 | | 1 | 2 |
| 2 | 76 | V | LARS BRÜGGEMANN | 0 | 0 | 0 | 0 | | 2 | 4 | 2 | 16 | V | TONI PORKKA | 0 | 2 | 0 | 0 | | 1 | 2 |
| 2 | 7 | S | PAUL GEDDES | 1 | 3 | 0 | 0 | | | | 2 | 9 | S | DAVE ARCHIBALD | 0 | 2 | 0 | 0 | | | |
| 2 | 12 | S | MARTIN JIRANEK | 1 | 1 | 0 | 0 | | | | 2 | 67 | S | JÜRGEN SCHAAL | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| 2 | 91 | S | CHRISTOPHER STRAUBE | 0 | 3 | 0 | 0 | | | | 2 | 81 | S | TIMO PELTOMAA | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| 3 | 5 | V | CHRISTIAN GERUM | -1 | 0 | 0 | 0 | | | | 3 | 51 | V | RUDI GORGENLÄNDER | 1 | 1 | 0 | 0 | | | |
| 3 | 6 | S | MARKUS KEHLE | -1 | 0 | 0 | 0 | | 2 | 4 | 3 | 11 | S | TONY VIRTA | 1 | 1 | 0 | 0 | | | |
| 3 | 17 | S | JÜRGEN LECHL | -1 | 0 | 0 | 0 | | | | 3 | 19 | S | THOMAS POPIESCH | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| 3 | 25 | S | MARKUS WELZ | -1 | 0 | 0 | 0 | | | | 3 | 32 | S | IGOR SCHULTZ | 1 | 3 | 0 | 0 | | | |
| 4 | 21 | S | MARCUS GOERLITZ | 0 | 0 | 0 | 0 | | | | 3 | 47 | S | BRAD JONES | 1 | 1 | 0 | 0 | | | |
| 4 | 22 | S | DION DEL MONTE | 0 | 1 | 0 | 0 | | | | TOTAL | | | | | | | | | | |
| 4 | 23 | S | MILOS VANIK | 0 | 1 | 0 | 0 | | | | 8 | 15 | 0 | 0 | | | | | 11 | 30 | |
| TOTAL | | | | | | | | | | -4 | 17 | 0 | 0 | | | | | 10 | 20 | | |

| Nürnberg Ice Tigers | | | | | | Frankfurt Lions | | | | | |
|---------------------|-------|----|----|-------|---------|-----------------|-------|----|----|-------|---------|
| Goalkeeper | Zeit | Sh | GA | Sh% | ENG PIM | Goalkeeper | Zeit | Sh | GA | Sh% | ENG PIM |
| 31 MICHEL VALLIERE | 00:00 | 15 | 2 | 86,7% | 0 | 30 JUUKA TAMMI | 60:00 | 17 | 1 | 94,1% | 0 |

SCORING SUMMARY

| G | Per | Score | Time | Team | Goal Scorer | Assist (1) | Assist (2) | STR | P1 | P2 | P3 | P4 | P5 | P6 | N1 | N2 | N3 | N4 | N5 | N6 |
|---|-----|-------|-------|------|-----------------|---------------------|--------------------|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 0-1 | 30:21 | FL | JIRO JÄRVI (9) | FRANCOIS SILLS (23) | TONI PORKKA (7) | EQ | | | | | | | | | | | | |
| 2 | 3 | 0-2 | 55:38 | FL | BRAD JONES (6) | | | EQ | | | | | | | | | | | | |
| 3 | 3 | 1-2 | 57:18 | NÜR | PAUL GEDDES (2) | MIROSLAV MALY (2) | MARTIN JIRANEK (3) | PP1 | | | | | | | | | | | | |

| PENALTIES NÜRNBERG ICE TIGERS | | | | | | | | | | PENALTIES FRANKFURT LIONS | | | | | | | | | |
|-------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|-------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

| # | Per | Time | Player | PIM | Penalty | # | Per | Time | Player | PIM | Penalty |
|----|-----|-------|--------------------|-----|---------|----|-----|-------|-----------------|-----|---------|
| 1 | 1 | 05:24 | 26 HENRIK HÖLSCHER | 2 | ROUGH | 1 | 1 | 04:22 | 15 GREG THOMSON | 2 | TRIP |
| 2 | 1 | 18:15 | 15 CHRISTIAN CURTH | 2 | HOLD | 2 | 1 | 06:53 | 29 KAI RAUTIO | 2 | HOLD |
| 3 | 1 | 18:24 | 76 LARS BRÜGGEMANN | 2 | ROUGH | 3 | 1 | 14:53 | 16 TONI PORKKA | 2 | HOLD |
| 4 | 2 | 20:15 | 15 CHRISTIAN CURTH | 2 | ABUSE | 4 | 1 | 18:24 | 31 JIRO JÄRVI | 2 | ROUGH |
| 5 | 2 | 20:24 | 76 LARS BRÜGGEMANN | 2 | ROUGH | 5 | 2 | 20:24 | 31 JIRO JÄRVI | 2 | ROUGH |
| 6 | 3 | 42:37 | 6 MARKUS KEHLE | 2 | CHARG | 6 | 2 | 39:11 | 31 JIRO JÄRVI | 2 | HOLD |
| 7 | 3 | 45:10 | 6 MARKUS KEHLE | 2 | HI-ST | 7 | 3 | 42:37 | 12 ILJA VOROBEV | 2 | SLASH |
| 8 | 3 | 54:10 | 11 ROLAND RAMOSER | 2 | CHARG | 8 | 3 | 46:06 | 31 JIRO JÄRVI | 10 | MISC |
| 9 | 3 | 56:10 | 11 ROLAND RAMOSER | 2 | ROUGH | 9 | 3 | 54:10 | 15 GREG THOMSON | 2 | ROUGH |
| 10 | 3 | 58:10 | 11 ROLAND RAMOSER | 2 | ROUGH | 10 | 3 | 56:10 | 15 GREG THOMSON | 2 | ROUGH |
| | | | | | | 11 | 3 | 57:13 | 5 FLORIAN STORF | 2 | HOLD |

| GOALS BY PER. | | | SHOTS ON GOAL | | | PENALTIES-MIN | | | POWERPLAY (GOALS-OPP) | | |
|---------------|--|--|---------------|--|--|---------------|--|--|-----------------------|--|--|
|---------------|--|--|---------------|--|--|---------------|--|--|-----------------------|--|--|

| Per. | NÜR | FL | Per. | NÜR | FL | Per. | NÜR | FL | Per. | NÜR | FL |
|------|-----|----|-----------|-----|----|----------------|--------|--------|----------------|-------------|-------------|
| 1 | 0 | 0 | 1 | 4 | 3 | 1 | 3 - 6 | 4 - 8 | 1 | 0 - 3 | 0 - 2 |
| 2 | 0 | 1 | 2 | 8 | 6 | 2 | 2 - 4 | 2 - 4 | 2 | 0 - 1 | 0 - 1 |
| 3 | 1 | 1 | 3 | 5 | 6 | 3 | 5 - 10 | 5 - 18 | 3 | 1 - 1 | 0 - 2 |
| OT | 0 | 0 | OT | 0 | 0 | OT | 0 - 0 | 0 - 0 | OT | 0 - 0 | 0 - 0 |
| PS | 0 | 0 | PS | | | PS | 0 - 0 | 0 - 0 | PS | 0 - 0 | 0 - 0 |
| | | | 17 | | | 10 - 20 | | | 11 - 30 | | |
| | | | | | | | | | Time | 6:36 | 7:50 |